

Súd: Okresný súd Poprad  
Spisová značka: 10Pc/11/2020  
Identifikačné číslo súdneho spisu: 8720200659  
Dátum vydania rozhodnutia: 12. 11. 2025  
Meno a priezvisko sudcu, VSÚ: JUDr. František Krasňan  
ECLI: ECLI:SK:OSPP:2025:8720200659.11

## Uznesenie

Okresný súd Poprad, v právnej veci navrhovateľa: mal. A. B., nar. XX.XX.XXXX, bytom u matky, zast. opatrovníkom Úradom práce, sociálnych vecí a rodiny Poprad a matkou, C. B., nar. XX.XX.XXXX, bytom C. C., D. XXXX/X, proti odporcovi: E. F., nar. XX.XX.XXXX, bytom G. H., I., XX A. F. C. XX XC., o určenie otcovstva a úpravu rodičovských práv a povinností k mal. dieťaťu, takto

### rozhodol:

I. Z r u š u j e uznesenie č. k. 10Pc/11/2020-208 zo dňa 04.08.2025, ktorým bolo nariadené znalecké dokazovanie.

II. Konanie z a s t a v u j e .

III. Slovenská republika n e m á nárok na náhradu trov štátu.

IV. Žiaden z účastníkov nemá nárok na náhradu trov konania.

### o d ô v o d n e n i e :

1. Na tunajšom súde sa vedie konanie o určenie otcovstva.
2. Odporca ako domnelý otec sa pred dožiadaným orgánom vyjadril, že spochybňuje jeho otcovstvo k maloletému A., na základe čoho súd uznesením č. k. 10Pc/11/2020-208 zo dňa 04.08.2025 nariadil znalecké dokazovanie, ktorým poveril J. K. L. M., D., znalca z odboru genetiky a odvetvia analýzy DNA.
3. Dňa 07.11.2025 matka maloletého dieťaťa ako jeho zákonná zástupkyňa doručila tunajšiemu súdu späťvzatie návrhu v celom rozsahu, v ktorom žiadala konanie zastaviť.
4. Podľa § 29 ods. 1 zákona č. 161/2015 Z. z. Civilného mimosporového poriadku (ďalej len „CMP“), navrhovateľ môže vziať za konania späť návrh na jeho začatie, a to celkom alebo sčasti. Ak je návrh vzatý späť celkom, súd konanie zastaví. Ak je návrh vzatý späť sčasti, súd konanie v tejto časti zastaví.
5. Podľa § 57 CMP, o povinnosti nahradiť trovy konania, ak nejde o trovy konania štátu, rozhoduje súd len na návrh.
6. Podľa § 155 ods. 1 zákona č. 160/2015 Z. z. Civilného sporového poriadku (ďalej len „CSP“), každý má právo konať pred súdom v materinskom jazyku alebo v jazyku, ktorému rozumie. Súd je povinný stranám zabezpečiť rovnaké možnosti uplatnenia ich práv. S prihliadnutím na povahu a okolnosti veci priberie súd tlmočníka.
7. Podľa § 155 ods. 2 CSP, trovy spojené s tým, že strana koná v materinskom jazyku alebo v jazyku, ktorému rozumie, znáša štát.
8. Keďže súd uznesením č. k. 10Pc/11/2020-208 zo dňa 04.08.2025 nariadil znalecké dokazovanie, avšak navrhovateľka zobrala svoj návrh späť skôr ako toto znalecké dokazovanie bolo vykonané, súd zrušil uznesenie č. k. 10Pc/11/2020-208 zo dňa 04.08.2025, ktorým bolo nariadené znalecké dokazovanie, nakoľko odpadol dôvod, pre ktoré bolo nariadené, pričom znalec si žiadne trovy neuplatnil.
9. S poukazom na vyššie uvedené skutočnosti a citované zákonné ustanovenie mal súd preukázané, že zo strany matky došlo k účinnému späťvzatiu návrhu v zmysle § 29 ods. 1 CMP, preto súd toto konanie zastavil.

10. O trovách štátu súd rozhodol tak, že ich nepriznal, nakoľko trovy prekladu v zmysle § 155 ods. 2 CSP znáša štát a iné trovy štátu nevznikli.

11. O trovách konania súd rozhodol podľa § 52 Civilného mimosporového poriadku.

**Poučenie:**

Proti tomuto uzneseniu je prípustné odvolanie do 15 dní odo dňa jeho doručenia a to prostredníctvom tunajšieho súdu na Krajský súd v Prešove.

V odvolaní sa popri všeobecných náležitostiach podania uvedie, proti ktorému rozhodnutiu smeruje, v akom rozsahu sa napáda, z akých dôvodov sa rozhodnutie považuje za nesprávne (odvolacie dôvody) a čoho sa odvolateľ domáha (odvolací návrh). Odvolacie dôvody a dôkazy na ich preukázanie možno meniť a dopĺňať len do uplynutia lehoty na podanie odvolania.